



320 Bristol West Blvd., Bldg. 1, Ste. 2C • Bristol, TN 37620 • Telephone 423.844.1399 • Facsimile 423.844.1397

Nicole Long, DO, FACOOG  
Mary Kathleen Marquette, MD  
Alyssa Phelps, MD  
Dennis Samuel, MD, FACOG  
Jessica Walker, MD

Rebekah Davis, FNP  
Nyela Edwards, CNM  
Sarah Ferguson, FNP  
Amanda Horn, CNM

Stacie McCray, DNP  
Joy McLain, WHNP  
Chelsea Shell, CNM, WHNP  
Cassie Swayne, CNM

## **WELCOME**

Thank you for choosing Seasons Comprehensive Women's Health for your gynecological care. Enclosed is a packet of information you will need to complete and bring with you to your initial visit. Also, please bring your health insurance card and a list of your current medications. We have enclosed a Seasons brochure that provides information about our providers. We welcome you to visit our website at [www.seasonsforyou.com](http://www.seasonsforyou.com).

## **OFFICE HOURS**

We see patients Monday through Friday, 7:15 a.m. – 5:00 p.m., except holidays. Our office staff will be available to answer your phone calls from 8:00 a.m. to 5:00 p.m., Monday through Friday.

## **APPOINTMENTS**

Please call 423.844.1399 to schedule your appointments. We make every effort to stay on schedule; however, due to our commitment to providing the most effective patient care, we cannot always predict the length of each office visit. We ask for your understanding if your appointment is delayed. We will keep you as informed as possible regarding delays with our schedule. If you are unable to keep a scheduled appointment, please contact our office as soon as possible. This will enable us to reschedule your appointment to a more convenient time and allow our staff to offer your appointment to someone else.

## **EMERGENCY CARE**

We do our best to respond to emergencies promptly – day or night. If you have a problem that is severe and requires immediate care, please go to the nearest emergency room and the emergency department will contact our provider on call. If the situation is not severe, but you wish to make our office aware of your problem, please call our office at 423.844.1399 during normal business hours. When our office is closed, all calls are forwarded to our answering service. Our physicians share emergency call coverage at night and on weekends. Our answering service will page our provider on call in the event of an emergency.

## **PRESCRIPTIONS AND REFILLS**

Requests for prescriptions and refills are handled only during normal office hours. No prescription requests for narcotic medication are processed after office hours or on weekends. Please call our office at least one week before you anticipate needing a prescription refill. Please understand that we are unable to refill prescriptions for you if you have not been evaluated in our office within the last twelve months.

## **PAYMENT**

Payment for office visits is expected at the time of service. Our practice does participate with numerous insurance plans, and we will be happy to file your insurance claim for you. Please understand we are required by our participation agreements to collect your co-payments and/or deductibles, and these are collected at time of service. You may pay by cash, check, or credit card (Visa, Mastercard or Discover).

**Where did you hear about us?**

- ☐ Yellow Pages (YP) ☐ Newspaper (NP) ☐ Website (WS)  
☐ Friend or Family (FF) ☐ Physician Referral (PR)  
☐ Other (OT) \_\_\_\_\_

**OFFICE USE ONLY**

Physician: \_\_\_\_\_  
Approved by: \_\_\_\_\_  
Date: \_\_\_\_\_

**Welcome  
to our office**

**NEW PATIENT INFORMATION (Complete if different from billing party)**

Name \_\_\_\_\_  
First Middle Last  
Address \_\_\_\_\_  
City \_\_\_\_\_ State \_\_\_\_\_ Country \_\_\_\_\_ Zip \_\_\_\_\_ Phone # ( ) \_\_\_\_\_  
Birthdate \_\_\_\_\_ Sex M or F Race \_\_\_\_\_ Marital Status S M W D  
Social Security # \_\_\_\_\_ Employer \_\_\_\_\_  
Address of Employer \_\_\_\_\_ Work Phone # \_\_\_\_\_  
May we contact you at work? Y N By E-Mail Y N E-Mail Address \_\_\_\_\_  
Emergency Contact Name \_\_\_\_\_ Emerg. Phone # ( ) \_\_\_\_\_  
Relationship to billing party \_\_\_\_\_

**Guarantor/Responsible Party**

Name \_\_\_\_\_  
First Middle Last  
Address \_\_\_\_\_  
City \_\_\_\_\_ State \_\_\_\_\_ Zip \_\_\_\_\_ Phone # \_\_\_\_\_  
Birthdate \_\_\_\_\_ Sex M or F Marital Status S M W D  
Social Security # \_\_\_\_\_ Driver's License # \_\_\_\_\_  
Place of employment \_\_\_\_\_ Work Phone # \_\_\_\_\_

**OTHER INFORMATION**

Name and address of nearest relative not living with you \_\_\_\_\_  
Address \_\_\_\_\_ City \_\_\_\_\_ State \_\_\_\_\_ Zip \_\_\_\_\_ Phone # \_\_\_\_\_

**If you are currently under another physician's care, please list:**

Name \_\_\_\_\_  
Address \_\_\_\_\_ City \_\_\_\_\_ State \_\_\_\_\_ Zip \_\_\_\_\_

**Whom may we thank for referring you to us?** \_\_\_\_\_

**INSURANCE**

**1. Primary Insurance Company Name** \_\_\_\_\_  
Group # \_\_\_\_\_ Policy Member # \_\_\_\_\_  
Subscriber Name \_\_\_\_\_ Subscriber Birthdate \_\_\_\_\_ Sex M or F Social Security # \_\_\_\_\_  
Subscriber Employer and Address \_\_\_\_\_  
**2. Secondary/Supplemental Insurance Name** \_\_\_\_\_  
Group # \_\_\_\_\_ Policy/Member # \_\_\_\_\_  
Subscriber Name \_\_\_\_\_ Subscriber Birthdate \_\_\_\_\_ Sex M or F Social Security # \_\_\_\_\_  
Subscriber Employer and Address \_\_\_\_\_

**Please note whomever brings a child in to be seen is responsible for payment at time of service unless prior arrangements have been made.  
It is the custodial parent's responsibility to arrange reimbursement from a non-custodial parent.**

**By signing below I hereby give my consent for Holston Medical Group to treat my minor child, under 18 years of age**

**INSURANCE AUTHORIZATION AND ASSIGNMENT:**

I understand that I am financially responsible for any medical service at time of service. I authorize my insurance carrier to pay to Holston Medical Group any assigned claims filed by them and authorization for release of medical information requested by my insurance company. For Medicare beneficiaries: I request payment of authorized Medigap benefits be made to me or on my behalf to Holston Medical Group and medical information about me to be released to my Medigap insurer.

Date \_\_\_\_\_ Signature \_\_\_\_\_



Date: \_\_\_\_\_

Name \_\_\_\_\_ Age \_\_\_\_\_ DOB \_\_\_\_\_

Chart Number \_\_\_\_\_ Referred by \_\_\_\_\_

*Thank you for choosing Seasons Comprehensive Women's Health as your female healthcare provider.  
We will always strive to meet your needs and provide quality care with kindness, understanding, and courtesy.*

Have you had any of these symptoms in the last year? Check "Yes" or "No"

GENERAL	Yes	No	CHEST	Yes	No	NOTES
fever			cough			
chills			pain			
changes in weight			shortness of breath			
fatigue			sputum production			
sweats			coughing up blood			
history of anemia			<b>HEART</b>			
bleeding tendencies			pain			
<b>SKIN</b>			palpitations			
rashes			history of a heart murmur			
hives			(any antibiotics for the murmur?)			
easy bruising			<b>VASCULAR</b>			
previous skin disorders			pain in legs			
history of eczema			swelling of the legs			
abnormal moles			<b>BREASTS</b>			
<b>HEAD</b>			lumps			
headaches			discharge			
fainting			pain or tenderness			
history of head injury			<b>GASTROINTESTINAL</b>			
<b>EYES</b>			constipation			
changes in vision			diarrhea			
recent eye exam			nausea			
redness			vomiting			
discharge			rectal bleeding			
history of glaucoma			abdominal pain			
cataracts			<b>URINARY</b>			
<b>EARS</b>			frequency			
hearing impairment			Urgency			
pain			leaking of urine			
ringing in ears			blood in urine			
<b>NOSE</b>			<b>FEMALE GENITALIA</b>			
frequent nosebleeds			spots on outside of vagina			
sinus infections			discharge			
hay fever			pain with intercourse			
discharge			using birth control			
<b>NECK</b>			infertility problems			
lumps			history of DES exposure			
pain with movement			menstrual pain			
history of "swollen glands"			hot flashes or night sweats			
<b>NEUROLOGIC</b>			bleeding after menopause			
fainting			<b>MUSCULOSKELETAL</b>			
loss of memory			weakness			
mood changes			arthritis			
nervousness			joint pain			
disorientation						

Please answer the following questions about your medical history:

PAST MEDICAL HISTORY	YES	NO	PHYSICIANS NOTES ONLY
High blood pressure?			
Diabetes?			
Asthma?			
Depression?			
Other Problems ? List			
1.			
2.			
3.			
<b>PAST SURGICAL HISTORY</b>			
Hysterectomy?			
Gallbladder?			
Appendectomy?			
Laparoscopy?			
Tubes tied?			
Other Surgeries? List			
1.			
2.			
3.			
<b>FAMILY HISTORY</b>			
High Blood Pressure?			
Heart Disease?			
Diabetes?			
Kidney Disease?			
Thyroid Disease?			
Intellectual Disability?			
Multiple Miscarriages?			
Other Diseases? List			
1.			
2.			
3.			
<b>CANCERS IN THE FAMILY</b>			
Breast?			
Ovarian?			
Uterine?			
Cervical?			
Colon?			
Lung?			
Other Cancers? List			
1.			
2.			
3.			

Pregnancy History: How many times have you been pregnant \_\_\_\_\_  
 Number of babies born full term \_\_\_\_\_ Born prematurely \_\_\_\_\_  
 Number of Miscarriages \_\_\_\_\_ Abortions \_\_\_\_\_ Number of tubal/ectopic pregnancies \_\_\_\_\_  
 Number of living children \_\_\_\_\_ (G \_\_\_\_\_ P \_\_\_\_\_)

Medications (dosage and frequency) \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

Allergies to medications (note reactions) \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

Are you on any vitamins or herbal supplements ☐ Yes ☐ No If yes, please List name, dosage and frequency \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

**Gynecologic History:**

When was your last pap smear done and where \_\_\_\_\_

Have you ever had an abnormal pap smear ☐ Yes ☐ No

If yes, what further tests or treatments did you have? (Please check)

☐ Repeat Pap ☐ Colposcopy ☐ Cryosurgery ☐ LEEP ☐ Conization ☐ None

Are you currently using birth control and which type \_\_\_\_\_

Have you ever had any sexually transmitted disease (Please check)

☐ Gonorrhea ☐ Chlamydia ☐ Syphilis ☐ Warts ☐ Trichomonas ☐ Herpes ☐ HIV ☐ None

When was your last menstrual period \_\_\_\_\_ (LMP \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_)

At what age did your first period start \_\_\_\_\_ Years Old

Are your periods (Please check) ☐ Regular ☐ Irregular ☐ Not having periods ☐ Hysterectomy

Have you ever had a mammogram and where? \_\_\_\_\_

**Social Health:**

Have you changed your occupation lately? ☐ Yes ☐ No

Do you have any problems at home? ☐ Yes ☐ No

Do you have relationship problems? ☐ Yes ☐ No

Are there any personal issues you would like to discuss? ☐ Yes ☐ No

Do you smoke? ☐ Yes ☐ No ☐ Quite (When) \_\_\_\_\_

If yes, how many cigarettes per day? \_\_\_\_\_

Do you drink alcohol? ☐ Yes ☐ No

If yes, how many drinks per day? ☐ <1 ☐ 1-3 ☐ 4-5 ☐ >5

Have you ever used street drugs? ☐ Yes ☐ No

If yes, what did you use \_\_\_\_\_

When did you last use it \_\_\_\_\_

Have you ever had a problem with alcohol or drugs? ☐ Yes ☐ No

**Clinical Research:** Would you be interested in learning more about Season's Clinical Research Trials? ☐ Yes ☐ No

We have a coordinator available on site or you may call (423) 844-4939 for further information.

\* \* \* \* \* **STOP** \* \* \* \* \*

PHYSICIANS USE ONLY PAST THIS POINT

Other History \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

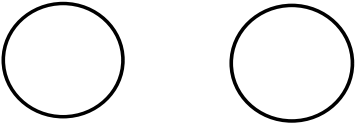
\_\_\_\_\_

**PHYSICAL EXAMINATION:**

Vital Signs, BP \_\_\_\_\_ HR \_\_\_\_\_ RR \_\_\_\_\_ Temp \_\_\_\_\_ Urine \_\_\_\_\_

EXAM	Normal	Abnormal Findings
General		
Head		
Face		
Eyes		
Nose		

## DO NOT FILL OUT / PHYSICIAN USE ONLY

Exam	Normal	Abnormal
Ears		
Mouth		
Neck		
Thyroid		
Lymph Nodes		
Chest		
Heart		
Lungs		
Breasts		
Axilla		
Abdomen		
Hernia		
Musculoskeletal		
Neurologic		
Reflexes		
Skin		
Lymphatic		
Pelvic Exam		
Vulva		
Bartholin's Gland		
Urethra		
Skene's Gland		
Vagina		
Cervix		
Pap Smear Done		
Bimanual Exam		
Uterus		
Adnexa		
Rectovaginal		
Sphincter		
Hemorrhoids		
Hemmo occult		
Other		

Assessment/Plan \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_



Abingdon / Bristol / Kingsport

Patient's Name \_\_\_\_\_ MRN \_\_\_\_\_

### CONSENT FOR TREATMENT

1. **General Consent for Treatment and Tests:** I consent to treatment by Seasons Comprehensive Women's Health's physicians and staff for my illness and/or health evaluations including but not limited to x-rays, blood tests, laboratory procedures, medications, and minor procedures. I acknowledge and agree that NO GUARANTEES have been made to me as to the results or outcome of my medical care. I understand that State Law requires physicians to report certain communicable diseases to the Health Department.
2. **Independently Practicing Doctors:** I understand and agree that most of the radiologists, pathologists, anesthesiologists, and some allied health professionals are engaged in the practice of their professions on behalf of themselves or other corporations. I hereby authorize payment directly to these physicians the insurance benefits otherwise payable to me, but not to exceed the total charges due to the physicians. I also authorize the release of any medical information necessary to process these insurance claims.
3. **Release from Liability for Leaving Against Medical Advice:** I agree that if I leave a physician's office against the advice of my physician or Seasons Comprehensive Women's Health medical staff, that Seasons Comprehensive Women's Health, its personnel, and my physician(s) are released from responsibility or liability for any injuries or damages which may result from my leaving against medical advice.
4. **Authorization to Release Medical Information:** I authorize Seasons Comprehensive Women's Health and all physicians involved in my care to disclose and release my medical information (which may include alcohol and drug abuse, psychiatric, sickle cell anemia, AIDS and HIV test results) to each other and to any person or organization which is or may be liable or responsible for payment of my bill, including Medicare intermediaries and fiscal agents.

I have read and understand this document and agree to the terms.

\_\_\_\_\_  
Signature of Patient/Authorized Party

\_\_\_\_\_  
Relationship

\_\_\_\_\_  
Signature of Witness

\_\_\_\_\_  
Date

## FINANCIAL POLICY

***Holston Medical Group believes that part of good healthcare practice is to establish and communicate a financial policy to our patients. We are dedicated to providing the best possible care for you, and we want you to have an understanding of our financial policy.***

1. **PAYMENT** is expected at the time of your visit. Just as we make every effort to accommodate you when you are in need of medical care, we expect that you will make every effort to pay your bill promptly. Payment is due at the time services are provided or upon receipt of a statement from our billing office. ***We will accept cash, check, debit, credit or health savings accounts.*** You may also make a payment online through our patient portal, FollowMyHealth®.

Payment will include any unmet deductible, co-insurance, co-payment amount or non-covered charges from your insurance company. If you do not carry insurance, or if your coverage is currently under a pre-existing condition clause payment in full is expected at the time of your visit. For visits under a "global" or a follow up trauma visit (from a procedure performed by an HMG physician) or for ongoing rehabilitation treatment plans, you will only be responsible for your co-payment if applicable based on your insurance. We do ask for a ***copy of your current insurance card*** at the time of your visit to ensure we properly file your claim.

2. **SURGERY PATIENTS:** You may be responsible or required to pay a percentage of surgery charges prior to any surgeries or procedures. This will be determined by information given to us by your insurance company in regard to patient percent responsibility.
3. **INSURANCE:** We participate with several insurance plans and will file your claims on your behalf. It is your responsibility to ensure coverage for services prior to your visit. You will be responsible for the complete charges for any non-covered services provided. In addition, all co-payments, deductibles or non-covered charges will be due at the time of service. You must provide proof of insurance at each visit so we can ensure proper billing to your benefit plan. If there is an overpayment on your account, we will refund any overpayment to you after overpayment credit is applied to any outstanding account balance(s). We do not bill third party payors, but will be happy to provide a copy of the original claim if requested.
4. **HIGH-DEDUCTIBLE PLANS:** Under these plans, your insurance company will provide you a discount off our billed charges, but you are responsible for the entire amount due until you meet your deductible. ***We will accept cash, check, debit, credit or you may use your health savings account.***
5. **RETURNED CHECKS** will incur a \$30.00 service charge.
6. **ACCOUNTING PRINCIPLES:** If there is an overpayment on your account, we will refund any overpayment to you after overpayment credit is applied to any outstanding account balance (s). Payment and credits are applied to the oldest charges first, except for insurance payments which are applied to the corresponding date of service
7. **FORMS FEES:** Medical records, except those involving worker's compensation cases, will be billed at the rates listed below:

**Simple Forms (completed within 2 business days)**

DURING an office visit: No Charge

AFTER an office visit: \$5 / form

Examples of Simple Forms: Handicap tag/sticker, work re-entry forms, immunization, medication, sports, concussion clearance, WIC, Home Bound Status Short form, Disability Short Form, Bank Loan Form, Foster Parent Health Form, College & Camp Forms

**Complex Forms: \$25 (completed within 10 business days)**

Examples of Complex Forms: FMLA (per illness per year), Disability Long Form, Home Bound Status Long Form.



## FINANCIAL POLICY



- 8. MISSED APPOINTMENTS:** If you fail to cancel a previously scheduled appointment at least 24 hours in advance, you may be charged a fee as outlined below:

- Established office visit: \$20
- Allergy Testing: \$75
- New patient visit or consultation: \$100
- GI Procedure: \$250

This charge cannot be billed to the insurance company. Failure to pay a no show fee will be treated according to our policy on unpaid balances, with the exception of collection accounts. This charge is not applicable to patients with Medicaid/TennCare insurance coverage.

After 2 no-show appointments in a rolling calendar year, you may be discharged from the practice, at the discretion of the responsible provider and management. Medical care will not be withheld for a medical emergency for thirty days from date of dismissal.

- 9. UNPAID BALANCES:** All outstanding balances shall be due within 30 days of the date of service. At that time, all past due balances in their entirety must be paid prior to the time of your next visit. Balances that remain outstanding for a period of 90 days or more may be referred to a collection agency and could affect your credit.

- 10. FINANCIAL DISMISSAL:** Patients who do not make payment arrangements risk being dismissed from the practice. Holston Medical Group reserves the right to dismiss patients for delinquent financial accounts on personal balances. If dismissed, medical care will not be withheld for a medical emergency for thirty days from date of dismissal.

- 11. BILLING QUESTIONS:** We will be happy to help you resolve your balance and can be reached at  
**(423) 578-1802, Monday – Friday 8:00AM – 5:00PM.**
-



## FINANCIAL POLICY

MRN#: \_\_\_\_\_

Date Received: \_\_\_\_\_

***Holston Medical Group believes that part of good healthcare practice is to establish and communicate a financial policy to our patients. We are dedicated to providing the best possible care for you, and we want you to have an understanding of our financial policy.***

*I have read, understand and agree to the Financial Policy as provided to me. I understand that charges not covered by my insurance company, as well as applicable co-payments, deductibles and any charges older than 30 days from the date of service are my responsibility.*

*I authorize Holston Medical Group to release pertinent medical information to my insurance company when requested or to facilitate payment of a claim. I authorize my insurance benefits be paid directly to Holston Medical Group.*

*By signing below, I indicate my agreement with the policy as provided to me.*

\_\_\_\_\_  
Date

\_\_\_\_\_  
Signature

\_\_\_\_\_  
Printed Name

MRN: \_\_\_\_\_

Date Received: \_\_\_\_\_

## ACKNOWLEDGEMENT OF RECEIPT OF NOTICE OF PRIVACY PRACTICES

By signing this document, I acknowledge that I have reviewed and/or received a copy of the *Notice of Privacy Practices*, which provides a more complete description of how my protected health information (PHI) may be used or disclosed. I understand that Holston Medical Group (HMG) reserves the right to change their notice and information practices and that I may view a copy of the current *Notice* on HMG's website, [www.holstonmedicalgroup.com/hipaa](http://www.holstonmedicalgroup.com/hipaa), in any of their offices, or by a request in writing.

I also understand that Holston Medical Group participates in the OnePartner Health Information Exchange (OnePartner HIE) and may make my medical information available electronically or may electronically transmit my medical information to a third party, in order to fulfill provider obligations to release my medical information in the future.

\_\_\_\_\_  
Print Patient Name

\_\_\_\_\_  
Patient Date of Birth

\_\_\_\_\_  
Patient Signature (if applicable)

\_\_\_\_\_  
Date

\_\_\_\_\_  
Authorized Representative Signature

\_\_\_\_\_  
Relationship to Patient

I understand that my Protected Health Information (PHI) will only be verbally communicated to those individuals listed below and no paper copies of my PHI will be provided without my signature on an *Authorization for Release of Individually Identifiable Health Information* form. I understand that some information may be considered sensitive, including but not limited to pregnancy test results, testing for sexually transmitted infections, Urine Drug Screen results, laboratory test results, medication, or information discussed during an office visit. The individuals listed below, will be required to provide the last four (4) digits of my Social Security Number, along with my date-of-birth, before any information will be discussed with them.

List the individual(s) that you want protected health information verbally discussed with:

Name	Phone Number	Name	Phone Number

### FOR INTERNAL USE ONLY:

Reason Acknowledgement Could Not Be Obtained: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Employee Signature

\_\_\_\_\_  
Date

Holston Medical Group complies with applicable Federal civil laws and does not discriminate on the basis of race, color, national origin, age, disability, or sex. Holston Medical Group does not exclude people or treat them differently because of race, color, national origin, age, disability, or sex.

Attention: If you need language or translation services, please ask to speak with the Office Manager.

Atención: Si necesita servicios de idioma o traducción, solicite hablar con el Gerente de Oficina



MRN:

\_\_\_\_\_

DATE RECEIVED:

\_\_\_\_\_

## No Show Policy

Welcome to Holston Medical Group. Please take time to review the following information pertaining to our policy for no show appointments.

We understand that scheduling conflicts occur from time to time. However, we request at least 24-hours advance notice if you are unable to keep your scheduled appointment(s). Two or more missed appointments may result in your family being dismissed from Holston Medical Group. Patients who fail to show up for a scheduled appointment may be charged a fee for not providing the office with prior notice of cancellation.

Holston Medical Group physicians have developed our No Show policy in an effort to better serve our patients by providing same day appointments to those who are sick and need to be seen. If someone schedules an appointment and does not show for the visit, we have lost an available time that could have been used for a sick patient.

We look forward to providing your health care needs. Your understanding and cooperation helps us to provide available appointments for patients who urgently need them.

Please sign below as confirmation that you have read, acknowledge and understand our policy regarding no show appointments.

\_\_\_\_\_  
Please Print Patient Name

\_\_\_\_\_  
Date of Birth

\_\_\_\_\_  
Patient Signature / Authorized Representative

\_\_\_\_\_  
Relationship to Patient

\_\_\_\_\_  
Witness

\_\_\_\_\_  
Date

Holston Medical Group complies with applicable Federal civil laws and does not discriminate on the basis of race, color, national origin, age, disability, or sex. Holston Medical Group does not exclude people or treat them differently because of race, color, national origin, age, disability, or sex.

Attention: If you need language or translation services, please ask to speak with the Office Manager.  
La atención: Si usted necesita servicios de idiomas o traducción, pida hablar con el Gerente de la oficina.  
ان تباد: إذا كنت بحاجة إلى خدمات الترجمة، يرجى أن تطلب التحدث مع مديري المكتب.

Revised: